

314552-2026 - Gara

Germania – Lavori di costruzione di impianti per il trattamento dell'acqua potabile –
Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward -
Lieferung und Montage der verfahrenstechnischen Ausrüstung

OJ S 88/2026 07/05/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadtnetze Münster GmbH

E-mail: s.stegehake@stadtwerke-muenster.de

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse alla fornitura di acqua

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward - Lieferung und Montage der verfahrenstechnischen Ausrüstung

Descrizione: Lieferung und Montage der verfahrenstechnischen Ausrüstung im Rahmen der Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung im Wasserwerk Hohe Ward

Identificativo della procedura: 1199bf39-e3ac-4920-ac06-7d1988ac7cd1

Identificativo interno: KG-EI/363-05052026A

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45252126 Lavori di costruzione di impianti per il trattamento dell'acqua potabile

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXPWYRJLAG7#

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

sektvo -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Teilnahmewettbewerb: Erweiterung der Infiltrationswasseraufbereitung Wasserwerk Hohe Ward - Lieferung und Montage der verfahrenstechnischen Ausrüstung

Descrizione: Gegenstand des Auftrags ist die Fertigung, Lieferung, Montage, Inbetriebnahme und Dokumentation der verfahrenstechnischen Ausrüstung des neugebauten Wasserwerksgebäudes sowie die Spülwasseraufbereitung des Wasserwerks Hohe Ward, einschließlich aller erforderlichen Nebenleistungen (wie den Wartungsvertrag). Hierzu zählen insbesondere: - Planung der Anlagendetails gemäß den Vorgaben der Ausführungsplanung; - Lieferung und Montage der verfahrenstechnischen Komponenten o Ultrafiltrationsanlage (UO): 3 Ultrafiltrationsblöcke (häuftig spülbar) mit je einer Aufbereitungskapazität von $Q=410 \text{ m}^3/\text{h}$, sowie je Straße 1 automatisch rückspülbarer Vorfilter und Verweilzeitbehälter o Verschiedene Lager-/ Dosieranlagen für - Pulveraktivkohle (inkl. 1 außen aufgestellten Silo), - Flockungsmittel, - Natriumhydroxid für die chemisch unterstützte Reinigung der UF, - Schwefelsäure für die chemisch unterstützte Reinigung der UF, - Natriumhypochlorit für die chemisch unterstützte Reinigung der UF, - Natriumbisulfit als Reduktions- und Konservierungsmittel und - Flockungshilfsmittel zur Verbesserung der Schlammeindickung o Reinigungsinstallationen für die Membrananlage bestehend aus: 1 Reinigungs- und Neutralisationsbehälter aus Kunststoff ("CIP-Behälter"), Dosierstellen für die Reinigungschemikalien, Reinigungs-/Kreislaufpumpe, Heizung und Vorfilter, o Druckluftversorgung mit autarker Anlagensteuerung, o Diverse Pumpwerke (u.a. Spülwasserpumpen UF, Klarwasserpumpen, Entleerungspumpen, Schlammumpen und Entwässerungspumpen), o Rohrinstallation einschließlich aller Armaturen und Messtechnik: Hauptrohrleitungen aus Edelstahl oder gleichwertigen Material, Dosierleitungen aus Kunststoff und o der verfahrenstechnischen Ausrüstung für 2 Absetzbecken sowie 1 Schlammeindicker; - Inbetriebnahme und Durchführung von Funktionstests einschließlich Probetrieb; - Erstellung der Anlagendokumentation und Schulung des Betriebspersonals. Die bauseitigen Leistungen (Gebäude, Fundamente, gebäudetechnische Installationen) sind nicht Bestandteil dieses Auftrags. Schnittstellen zur TGA, Elektrotechnik und Automatisierung sind mit den jeweiligen Auftragnehmern abzustimmen.

Identificativo interno: KG-EI/363-05052026A

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45252126 Lavori di costruzione di impianti per il trattamento dell'acqua potabile

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/12/2026

Data di fine durata: 30/06/2029

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: s. Teilnahmeunterlagen

Criterio: Fatturato annuo medio

Descrizione del criterio di selezione: s. Teilnahmeunterlagen

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: s. Teilnahmeunterlagen

Criterio: Media annuale della forza lavoro

Descrizione del criterio di selezione: s. Teilnahmeunterlagen

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 10/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG7/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG7>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 23/07/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYRJLAG7>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 17/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Eine Aufforderung zur Nachreichung von Unterlagen erfolgt bei Bedarf durch die Stadtnetze Münster GmbH.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: s. Teilnahmeunterlagen

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

Accordo finanziario: Vertragserfüllungsbürgschaft, Anzahlungsbürgschaft, Gewährleistungsbürgschaft. Diese sind für den Auftraggeber kostenlos als unbefristete, selbstschuldnerische Bürgschaften unter Verzicht auf die Einreden der §§ 770 und 771 BGB einzureichen.

5.1.15. **Tecniche**

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. **Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione di mediazione: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Informazioni sui termini per il riesame: Es gelten die Regelungen der §§ 155 ff. GWB (Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen). Auf die Zulässigkeitsvoraussetzungen eines Nachprüfungsantrags zur Vergabekammer gemäß §§ 160 f. GWB wird hingewiesen, namentlich auf die Regelung des § 160 Abs. 3 GWB, die folgenden Wortlaut hat: "(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsverfahrens erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt."

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadtnetze Münster GmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadtnetze Münster GmbH

8. Organizzazioni

8.1. **ORG-0001**

Nome ufficiale: Stadtnetze Münster GmbH

Numero di registrazione: DE247022781

Indirizzo postale: Hafenplatz 1

Località: Münster

Codice postale: 48155

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

Referente: Abteilung Einkauf - Fr. Stegehake

E-mail: s.steghake@stadtwerke-muenster.de

Telefono: +49 251694-2630

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Stadtnetze Münster GmbH

Numero di registrazione: DE247022781

Indirizzo postale: Hafenplatz 1

Località: Münster

Codice postale: 48155

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

Referente: Abteilung Wasserwerk - Hr. Rath

E-mail: j.rath@stadtnetze-muenster.de

Telefono: +49 251694-3667

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Numero di registrazione: DE164242157

Indirizzo postale: Albrecht-Thaer-Straße 9

Località: Münster

Codice postale: 48147

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefono: +49 251411-0

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0004

Nome ufficiale: Vergabekammer der Bezirksregierung Münster

Numero di registrazione: DE 164242157

Località: Münster

Codice postale: 48147

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione di mediazione

8.1. ORG-0005

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 18ac4068-a387-45e4-81d1-4e3baf40178 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 05/05/2026 17:54:36 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 314552-2026

Numero dell'edizione della GU S: 88/2026

Data di pubblicazione: 07/05/2026